

REPUBLIKA SLOVENIJA / REPUBLIC OF SLOVENIA
MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO, GOZDARSTVO IN PREHRANO /
MINISTRY OF AGRICULTURE, FORESTRY AND FOOD
Uprava Republike Slovenije za varno hrano, veterinarstvo in varstvo rastlin /
The Administration of the Republic of Slovenia for Food Safety,
Veterinary Sector and Plant Protection

VZOREC/SAMPLE

Sklic/Veza: ME-U-11

VS-40/ 266 ČG

Diel I: Podrobnosti odpremljene pošiljke / Dio I: Podaci o otpremljenoj pošiljci / Part I: Details of dispatched consignment	1. Pošiljatelj (ime in polni naslov) / Pošiljalac (naziv i puna adresa) / Consignor (name and address in full):	VETERINARSKO SPRIČEVALO ZA ŽIVALSKA ČREVA, NAMENJENA IZVOZU V ČRNO GORO VETERINARSKI CERTIFIKAT ZA ŽIVOTINJSKA CRIJEVA NAMENJENA IZVOZU U CRNU GORU ANIMAL HEALTH CERTIFICATE FOR ANIMAL CASINGS INTENDED FOR EXPORT TO MONTENEGRO																																																			
	2. Prejemnik (ime in polni naslov) / Primalac (naziv i puna adresa) / Consignee (name and full address):	Referečna številka / Referentni broj / reference number: ⁽¹⁾ <p style="text-align: center;">ORIGINAL / ORIGINAL / ORIGINAL</p>																																																			
	5. Namembni kraj črev / Odredište crijeva / Intended destination of casings	3. Izvor živalskih črev / Porijeklo životinjskih crijeva / Origin of the animal casing																																																			
	5.1. Država / Država / State: Ime, številka in naslov obrata / Naziv, broj i adresa objekta / Name, number and address of the establishment:	3.1. ISO koda in ime države / ISO kod i naziv države / ISO code and name of Country: 3.2. Ozemlje / Teritorija / Territory: ⁽⁵⁾																																																			
		4. Pristojni organ / Nadležni organ / Competent Authority																																																			
		4.1. Lokalna/regionalna raven / Lokalni/regionalni nivo / Local/regional level: 6. Kraj natovarjanja za izvoz / Mjesto utovara za izvoz / Place of loading for exportation																																																			
7. Pevozno sredstvo in identifikacija pošiljke / Prijevozno sredstvo i identifikacija pošiljke / Means of transport and consignment identification ⁽⁴⁾	7.3. Podatki o identifikaciji pošiljke / Detalji o identifikaciji pošiljke / Consignment identification details:																																																				
7.1. [cestno prevozno sredstvo]/[železniški vagon]/[ladja]/[letalo] ⁽²⁾ / [kamion]/[željeznički vagon]/[brod]/[avion] ⁽²⁾ / [Road vehicle]/[rail-wagon]/[ship]/[aircraft] ⁽²⁾																																																					
7.2. Registrska (e) številka(e), ime ladje ali številka leta / Registracijski broj(evi), naziv broda ili broj leta / Registration number(s), ship name or flight number:																																																					
8. Identifikacija živalskih črev / Identifikacija crijeva / Identification of the animal casings:																																																					
8.1. Čreva iz / Crijeva od / Casings from: <p style="text-align: center;">(vrsta živali / vrsta životinje / animal species)</p>																																																					
8.2. Identifikacija črev, vključenih v to pošiljko / Identifikacija crijeva u ovoj pošiljki / Identification of the casings included in this consignment																																																					
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 20%;">Opis / Opis / Description</th> <th style="width: 20%;">Postopek obdelave / Postupak / Treatment</th> <th style="width: 30%;">Naslov in številka odobritve obrata(ov) / Adresa i odobreni broj objekta(ata) / Address and approval number of the establishment(s)</th> <th style="width: 15%;">Število pakiranj/kosov/ Broj pakiranja/komada / Number of packages/pieces</th> <th style="width: 15%;">Neto teža (kg) / Neto težina (kg) / Net weight (kg)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr> <td colspan="3" style="text-align: right;">Skupaj / Ukupno / Total</td> <td> </td> <td> </td> </tr> </tbody> </table>	Opis / Opis / Description	Postopek obdelave / Postupak / Treatment	Naslov in številka odobritve obrata(ov) / Adresa i odobreni broj objekta(ata) / Address and approval number of the establishment(s)	Število pakiranj/kosov/ Broj pakiranja/komada / Number of packages/pieces	Neto teža (kg) / Neto težina (kg) / Net weight (kg)																																									Skupaj / Ukupno / Total							
Opis / Opis / Description	Postopek obdelave / Postupak / Treatment	Naslov in številka odobritve obrata(ov) / Adresa i odobreni broj objekta(ata) / Address and approval number of the establishment(s)	Število pakiranj/kosov/ Broj pakiranja/komada / Number of packages/pieces	Neto teža (kg) / Neto težina (kg) / Net weight (kg)																																																	
Skupaj / Ukupno / Total																																																					

II. Podatki o zdravstvenem stanju / Podaci o zdravlju / Health information	II.a. Referenčna št. spričevala / Referentni broj sertifikata / Certificate reference number	II.b.
9. Potrdilo o zdravstvenem stanju živali / Podaci o zdravlju / Animal health attestation		
<p>Spodaj podpisani uradni veterinar potrjujem, da zgoraj navedena živalska čreva: / Ja, dolje potpisani službeni veterinar, potvrđujem da prethodno opisana crijeva: / I, the undersigned official veterinarian, hereby certify, that the animal casings described above:</p>		
<p>9.1. prihajajo iz obratov, ki jih je odobril pristojni organ; / potiču iz objekata odobrenih od strane nadležnog organa; / come from plants approved by the competent authority;</p>		
<p>9.2. so očiščena, ostrgana in/ali /Očiščena su, sastrugana i/ili / have been cleaned, scraped and/or</p>		
<p>- [soljena z NaCl 30 dni / soljena s NaCl kroz 30 dana / salted with NaCl for 30 days] ⁽²⁾</p>		
<p>ali / ili / or</p>		
<p>- [beljena / bijeljena / bleached] ⁽²⁾</p>		
<p>ali / ili /or</p>		
<p>- [posušena po ostrganju / sušena nakon struganja / dried after scraping] ⁽²⁾;</p>		
<p>9.3. po obdelavi so bili izvedeni vsi varnostni ukrepi za preprečitev ponovne kontaminacije. / preduzete su sve mjere kako bi se izbjegla ponovna kontaminacija nakon sprovedenog postupka. / have undergone all precautions to avoid recontamination after treatment.</p>		
<p>10. Javnozdravstveno potrdilo / Podaci o javnom zdravlju / Public health attestation</p>		
<p>10.1. če vsebuje snovi iz goveda, ovc ali koz, za sveže meso in/ali čreva, uporabljeno(a) pri pripravi mesnih izdelkov in/ali obdelanih črev, veljajo naslednji pogoji glede na kategorijo tveganja za BSE v državi izvora: / ukoliko sadži sirovinu porijeklom od goveda, ovaca ili koza, svježe meso i/ili crijeva upotrebljena za pripremu proizvoda od mesa i/ili obrađenih crijeva će ispunjavati sljedećim uslovima zavisno o BSE rizičnoj kategoriji zemlje porijekla: / if containing material from bovine, ovine or caprine animals, the fresh meat and/or intestines used in the preparation of the meat products and/or treated intestines shall be subject to the following conditions depending on the BSE risk category of the country of origin: ⁽²⁾</p>		
<p>10.1.1. za uvoz iz države ali regije z zanemarljivim tveganjem za BSE, kot je navedeno v Prilogi k Odločbi Komisije 2007/453/ES s spremembami in dopolnitvami: / za uvoz iz zemlje ili /regije sa neznatnim rizikom za BSE kako je navedeno u Dodatku Odluke Komisije 2007/453 sa izmjenama i dopunama: / for imports from a country or a region with a negligible BSE risk as listed in Annex to Commission Decision 2007/453/EC as amended: ⁽²⁾</p>		
<p>(1) država ali regija je v skladu s členom 5(2) Uredbe (ES) št. 999/2001 razvrščena kot država ali regija z zanemarljivim tveganjem za BSE, / zemlja ili regija je svrstana u kategoriju zemalja ili regija sa neznatnim rizikom od BSE u skladu sa članom 5 (2) Uredbe (EC) 999/2001, / the country or region is classified in accordance with Article 5 (2) of Regulation (EC) No 999/2001 as a country or region posing a negligible BSE risk,</p>		
<p>(2) živali, iz katerih so bili pridobljeni proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora, so bile rojene, neprekinjeno rejene in zaklane v državi z zanemarljivim tveganjem za BSE in so bile pregledane pred zakolom in po njem, / životinje, od kojih su dobijeni proizvodi govedeg, ovčijeg i kozijeg porijekla, su rođene, neprekidno uzgajane i zaklane u zemlji sa neznatnim rizikom od BSE te su prošle ante-mortem i post-mortem inspekciju; / the animals from which the products of bovine, ovine and caprine animal origin were derived were born, continuously reared and slaughtered in the country with negligible BSE risk and passed ante-mortem and post-mortem inspections,</p>		
<p>(3) če so bili v državi ali regiji avtohtoni primeri BSE: / ukoliko je u zemlji ili regiji bilo autohtonih slučajeva BSE-a: / if in the country or region there have been BSE indigenous cases: ⁽²⁾</p>		
<p>(a) so bile živali rojene po datumu uveljavitve prepovedi krmljenja prežvekovalcev z mesno-kostno moko in ocvirk, pridobljenimi iz prežvekovalcev / životinje su bile rođene nakon datuma zabrane ishrane preživara sa mesno-koštanim brašnom i čvarcima porijeklom od preživara; ili / the animals were born after the date from which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants had been enforced ⁽²⁾</p>		
<p>ali / ili / or</p>		
<p>(b) proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora ne vsebujejo in niso pridobljeni iz snovi s specifičnim tveganjem, kakor je navedeno v Prilogi V k Uredbi (ES) št. 999/2001, ali iz mehansko odstranjenega mesa s kosti goveda, ovc ali koz. / proizvodi govedeg, ovčijeg i kozijeg porijekla ne sadrže i nijesu dobijeni od specifičnog rizičnog materijala kako je navedeno u Dodatku V Uredbe (EC) 999/2001, ili mehanički otkošenog mesa s kosti goveda, ovaca ili koza. / the products of bovine, ovine and caprine animal origin do not contain and are not derived from specified risk material as defined in Annex V to Regulation (EC) No 999/2001, or mechanically separated meat obtained from bones of bovine, ovine or caprine animals.⁽²⁾</p>		
<p>10.1.2. za uvoz iz države ali regije z nadzorovanim tveganjem za BSE, kot je navedeno v Prilogi k Odločbi Komisije 2007/453/ES s spremembami in dopolnitvami: / za uvoz iz zemlje ili regije sa kontrolisanim rizikom za BSE kako je navedeno u Dodatku Odluke komisije 2007/453 sa izmjenama i dopunama: / for imports from a country or a region with a controlled BSE risk as listed in Annex to Commission Decision 2007/453/EC as amended: ⁽²⁾</p>		
<p>(1) država ali regija je v skladu s členom 5(2) Uredbe (ES) št. 999/2001 razvrščena kot država ali regija z nadzorovanim tveganjem za BSE, / zemlja ili regija je svrstana u kategoriju zemalja ili regija sa kontrolisanim rizikom od BSE u skladu sa članom 5(2) Uredbe (EC) 999/2001; / the country or region is classified in accordance with Article 5(2) of Regulation (EC) No 999/2001 as a country or region posing a controlled BSE risk,</p>		
<p>(2) živali, iz katerih so bili pridobljeni proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora, so bile pregledane pred in po klanju, / životinje od kojih su dobijeni proizvodi govedeg, ovčijeg i kozijeg porijekla, su prošle ante-mortem i post-mortem inspekciju; / the animals from which the products of bovine, ovine and caprine animal origin were derived passed ante-mortem and post-mortem inspections,</p>		
<p>(3) živali, iz katerih so bili pridobljeni proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora, namenjeni izvozu, niso bile zaklane po omamljanju z vbrizgavanjem plina v kranialno votlino ali usmrčene po isti metodi ali zaklane z uničenjem, po omamljanju, centralnega živčnega tkiva z vstavljanjem podolgovatega paličastega instrumenta v kranialno votlino, / životinje, od kojih su dobijeni proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla, namijenjeni izvozu, nisu bile zaklane nakon omamljivanja ubrizgavanjem plina u kranijalnu šupljinu ili ubijene istom metodom ili zaklane laceracijom nakon omamljivanja centralnog nervnog tkiva stavljanjem instrumenta u obliku štapa u kranijalnu šupljinu; / animals from which the products of bovine, ovine and caprine animal origin destined for export were derived have not been slaughtered after stunning by means of gas injected into the cranial cavity or killed by the same method or slaughtered by laceration after stunning of central nervous tissue by means of an elongated rod-shaped instrument introduced into the cranial cavity,</p>		

II. Podatki o zdravstvenem stanju / Podaci o zdravlju / Health information	II.a. Referenčna št. spričevala / Referentni broj sertifikata / Certificate reference number	II.b.
<p>(4) proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora ne vsebujejo in niso pridobljeni iz snovi s specifičnim tveganjem, kakor je navedeno v Prilogi V k Uredbi (ES) št. 999/2001, ali iz mehansko odstranjenega mesa s kosti goveda, ovc ali koz. / proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla ne sadrže i nijesu dobijeni od specifičnog rizičnog materijala kako je navedeno u Dodatku V Uredbe (EC) 999/2001, ili mehanički otkoščenog mesa s kosti goveda, ovaca ili koza. / the products of bovine, ovine and caprine animal origin do not contain and are not derived from specified risk material as defined in Annex V to Regulation (EC) No 999/2001, or mechanically separated meat obtained from bones of bovine, ovine or caprine animals. ⁽²⁾</p> <p>(5) v primeru črev, ki izvirajo iz države ali regije z zanemarljivim tveganjem za BSE, se za uvoz obdelanih črev upoštevajo naslednji pogoji: / u slučaju crijeva izvornog porijekla iz zemlje ili regije sa neznatnim rizikom za BSE, uvoz obrađenih crijeva podliježe sljedećim uslovima: / in the case of intestines originally sourced from a country or a region with a negligible BSE risk, imports of treated intestines shall be subject to the following conditions: ⁽²⁾ ⁽³⁾</p> <p>(a) država ali regija je v skladu s členom 5(2) Uredbe (ES) št. 999/2001 razvrščena kot država ali regija z nadzorovanim tveganjem za BSE, / zemlja ili regija je svrstana u kategoriju zemalja ili regija sa kontrolisanim rizikom od BSE u skladu sa članom 5(2) Uredbe (EC) 999/2001; / the country or region is classified in accordance with Article 5(2) of Regulation (EC) No 999/2001 as a country or region posing a controlled BSE risk,</p> <p>(b) živali, iz katerih so bili pridobljeni proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora, so bile rojene, neprekinjeno rejene in zaklane v državi ali regiji z zanemarljivim tveganjem za BSE in so bile pregledane pred zakolom in po njem, / životinje, od kojih su dobijeni proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla, su rođene, neprekidno uzgajane i zaklane u zemlji ili regiji sa neznatnim rizikom od BSE te su prošle ante-mortem i post-mortem inspekciju; / the animals from which the products of bovine, ovine and caprine animal origin were derived were born, continuously reared and slaughtered in the country or region with a negligible BSE risk and passed ante-mortem and post-mortem inspections,</p> <p>(c) če čreva izvirajo iz države ali regije, kjer so bili avtohtoni primeri BSE: / ukoliko crijeva potiču iz zemlje ili regije u kojoj je bilo autohtonih slučajeva BSE-a: / if the intestines are sourced from a country or region where there have been BSE indigenous cases:</p> <p>(i) živali so bile rojene po datumu uveljavitve prepovedi krmljenja prežvekovalcev z mesno-kostno moko in ocvirki, pridobljenimi iz prežvekovalcev / životinje su bile rođene nakon datuma zabrane ishrane preživara sa mesno-koštanim brašnom i čvarcima porijeklom od preživara / the animals were born after the date from which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants had been enforced ⁽²⁾ ali / ili / or</p> <p>(ii) proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora ne vsebujejo in niso pridobljeni iz snovi s specifičnim tveganjem iz Priloge V k Uredbi (ES) št. 999/2001, / proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla ne sadrže i nisu dobijeni od specifičnog rizičnog materijala kako je navedeno u Dodatku V Uredbe (EC) 999/2001. / the products of bovine, ovine and caprine animal origin do not contain and are not derived from specified risk material as defined in Annex V to Regulation (EC) No 999/2001, ⁽²⁾</p> <p>10.1.3. za uvoz iz države ali regije z nejasnim tveganjem za BSE, kot je navedeno v Prilogi k Odločbi Komisije 2007/453/ES: / za uvoz iz zemlje ili regije sa neodređenim rizikom za BSE kako je navedeno u Dodatku Odluke komisije 2007/453 : / for imports from a country or a region with an undetermined BSE risk as listed in Annex to Commission Decision 2007/453/EC: ⁽²⁾</p> <p>(1) živali, iz katerih so bili pridobljeni proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora, niso bile krmljene z mesno-kostno moko ali ocvirki, pridobljenimi iz prežvekovalcev, in so bile pregledane pred zakolom in po njem, / životinje, od kojih su dobijeni proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla, nijesu bile hranjene mesno-koštanim brašnom i čvarcima porijeklom od preživara te su prošle ante-mortem i post-mortem inspekciju, / the animals from which the products of bovine, ovine and caprine animal origin were derived have not been fed meat-and-bone meal or greaves derived from ruminants and passed ante-mortem and postmortem inspections,</p> <p>(2) živali, iz katerih so bili pridobljeni proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora, namenjeni izvozu, niso bile zaklane po omamljanju z vbrzganjem plina v kranialno votlino ali usmrčene po isti metodi ali zaklane z uničenjem po omamljanju centralnega živčnega tkiva z vstavljanjem podolgovatega paličastega instrumenta v kranialno votlino, / životinje, od kojih su dobijeni proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla, namijenjeni izvozu, nijesu bile zaklane nakon omamljivanja ubrizgavanjem plina u kranijalnu šupljinu ili ubijene istom metodom ili zaklane laceracijom nakon omamljivanja centralnog nervnog tkiva stavljanjem instrumenta u obliku štapa u kranijalnu šupljinu, / the animals from which the products of bovine, ovine and caprine animal origin destined for export were derived have not been slaughtered after stunning by means of gas injected into the cranial cavity or killed by the same method or slaughtered by laceration after stunning of central nervous tissue by means of an elongated rod-shaped instrument introduced into the cranial cavity,</p> <p>(3) proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora niso pridobljeni iz: / proizvodi porijeklom od goveda, ovaca i koza nijesu dobijeni od: / the products of bovine, ovine and caprine animal origin are not derived from: ⁽²⁾</p> <p>(i) snovi s specifičnim tveganjem, kot so navedene v Prilogi V k Uredbi (ES) št. 999/2001, / specifičnog rizičnog materijala kako je navedeno u Dodatku V Uredbe (EC) 999/2001, / specified risk material as defined in Annex V to Regulation (EC) No 999/2001,</p> <p>(ii) živčnega in limfnega tkiva, izpostavljenega med postopkom izkoščevanja, / nervnog i limfatčnog tkiva izloženim za vrijeme procesa iskoštavanja, / nervous and lymphatic tissues exposed during the deboning process,</p> <p>(iii) mehansko odstranjenega mesa s kosti goveda, ovc ali koz. / mehanički odvojenog mesa s kosti goveda, ovce ili koze. / mechanically separated meat obtained from bones of bovine, ovine or caprine animals.</p> <p>(4) v primeru črev, ki izvirajo iz države ali regije z zanemarljivim tveganjem za BSE, se za uvoz obdelanih črev upoštevajo naslednji pogoji: / slučaju crijeva porijeklom iz zemlje ili regije sa neznatnim rizikom za BSE, uvoz obrađenih crijeva podliježe sljedećim uslovima: / in the case of intestines originally sourced from a country or a region with a negligible BSE risk, imports of treated intestines shall be subject to the following conditions: ⁽²⁾ ⁽³⁾</p> <p>(a) država ali regija je v skladu s členom 5(2) Uredbe (ES) št. 999/2001 razvrščena kot država ali regija z nejasnim tveganjem za BSE, / zemlja ili regija je svrstana u kategoriju zemalja ili regija sa neodređenim rizikom od BSE u skladu sa članom 5(2) Uredbe (EC) 999/2001, / the country or region is classified in accordance with Article 5(2) of Regulation (EC) No 999/2001 as a country or region posing an undetermined BSE risk,</p>		

II. Podatki o zdravstvenem stanju / Podaci o zdravlju / Health information	II.a. Referenčna št. spričevala / Referentni broj sertifikata / Certificate reference number	II.b.
<p>(b) živali, iz katerih so bili pridobljeni proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora, so bile rojene, neprekinjeno rejene in zaklane v državi ali regiji z zanemarljivim tveganjem za BSE in so bile pregledane pred zakolom in po njem, / životinje, od kojih su dobijeni proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla, su rođene, neprekidno uzgajane i zaklane u zemlji ili regiji sa neznatnim rizikom od BSE te su prošle ante-mortem i post-mortem inspekciju, / the animals from which the products of bovine, ovine and caprine animal origin were derived were born, continuously reared and slaughtered in the country or region with a negligible BSE risk and passed ante-mortem and post-mortem inspections,</p> <p>(c) če čreva izvirajo iz države ali regije, kjer so bili avtohtoni primeri BSE: / if the intestines are sourced from a country or region where there have been BSE indigenous cases:</p> <p>(i) živali so bile rojene po datumu uveljavitve prepovedi krmljenja prežvekovalcev z mesno-kostno moko in ocvirki, pridobljenimi iz prežvekovalcev / životinje su bile rođene nakon datuma zabrane ishrane preživara sa mesno-koštanim brašnom i čvarcima porijeklom od preživara; ili / the animals were born after the date from which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants had been enforced ⁽²⁾</p> <p>ali / ili / or</p> <p>(ii) proizvodi govejega, ovčjega in kozjega izvora ne vsebujejo in niso pridobljeni iz snovi s specifičnim tveganjem iz Priloge V k Uredbi (ES) št. 999/2001. / proizvodi govedeg, ovčjeg i kozjeg porijekla ne sadrže i nisu dobijeni od specifičnog rizičnog materijala kako je navedeno u Dodatku V Uredbe (EC) 999/2001. / the products of bovine, ovine and caprine animal origin do not contain and are not derived from specified risk material as defined in Annex V to Regulation (EC) No 999/2001. ⁽²⁾</p>		
<p>Uradni žig in podpis: / Službeni pečat i potpis: / Official stamp and signature:</p> <p>V / U / Done at: _____, dne / dana / on: _____</p> <p>(datum / datum / date) (kraj / mjesto / place)</p> <p>(žig / pečat / stamp)⁽⁶⁾: (podpis uradnega veterinarja / potpis službenog veterinara / signature of official veterinarian)⁽⁶⁾:</p> <p>ime in priimek z velikimi tiskanimi črkami, kvalifikacija in naziv / ime i prezime štampanim slovima, kvalifikacija i titula / name in capital letters, qualifications and title</p>		
<p>Opombe / Napomene/ Notes:</p> <p>(1) Izdal pristojni organ. / Izdaje nadležni organ. / Issued by the competent authority.</p> <p>(2) Neustrezno črtati. / Nepotrebno precrtati. / Keep as appropriate.</p> <p>(3) Velja samo za uvoz obdelanih črev. / Primjenjivo jedino za uvoz obrađenih crijeva. / Only applicable to imports of treated intestines.</p> <p>(4) Registrska (-e) številka (-e) železniškega vagona ali cestnega prevoznega sredstva in ime ladje. Če je znana, številka leta letala. V primeru prevoza v kontejnerjih ali škatlah je treba v točki 7.3 navesti skupno število, njihovo registrsko (-e) številko (-e) in številko zalivke, če obstaja (-jo). / Registracijski broj(evi) željezničkog vagona ili kamiona i ime broda upisati. Ako je poznat, broj leta ili aviona. U slučaju transporta u kontejnerima ili kutijama, potpuni broj, registracijski broj(evi) i brojevi plombe, ukoliko postoje, trebaju biti naznačeni pod tačkom 7.3. / The registration number(s) of rail-wagon or road vehicle and the name of the ship should be given. If known, the flight number of the aircraft. In case of transport in containers or boxes, the total number, their registration and seal numbers, if present, should be indicated under point 7.3.</p> <p>(5) Izpolnite po potrebi. / Popunite po potrebi. / Complete if appropriate.</p> <p>(6) Barva podpisa se mora razlikovati od barve tiska. Enako pravilo velja tudi za žige, razen reliefnih in vodnih žigov. / Boja potpisa mora biti različita od boje štampe. Isto vrijedi za pečate osim za suhe i vodene pečate. / The colour of the signature shall be different to that of the printing. The same rule applies to stamps other than those embossed or watermark.</p>		